

Interreg



Cofinancé par
l'Union Européenne
Cofinanziato
dall'Unione Europea

France – Italia ALCOTRA



FESTIVITÉS D'HIVER



DU 11 DÉCEMBRE 2024
AU 9 JANVIER 2025





Cofinancé par
l'Union Européenne
Cofinanziato
dall'Unione Europea

France – Italia ALCOTRA



C'est quoi TransiT ?



Le projet TransiT s'inscrit dans une programmation européenne sur 3 années avec des partenaires français : la commune d'Avrieux et Aussois pour les forts de l'Esseillon, et italiens avec la commune de Bard en Val d'Aoste et le fort de Bard.



L'objectif est la mise en place d'un projet culturel durable sur nos territoires de montagne et plus seulement sur les périodes touristiques.

La population locale, les socioprofessionnels ont un mot à dire pour se réapproprier leur territoire et leur patrimoine.

Chaque année une programmation culturelle transfrontalière sera mise en place sur nos communes, des rencontres publiques auront lieu pour apprécier l'évolution du projet.

Renseignements : Mairies Avrieux et Aussois



Interreg

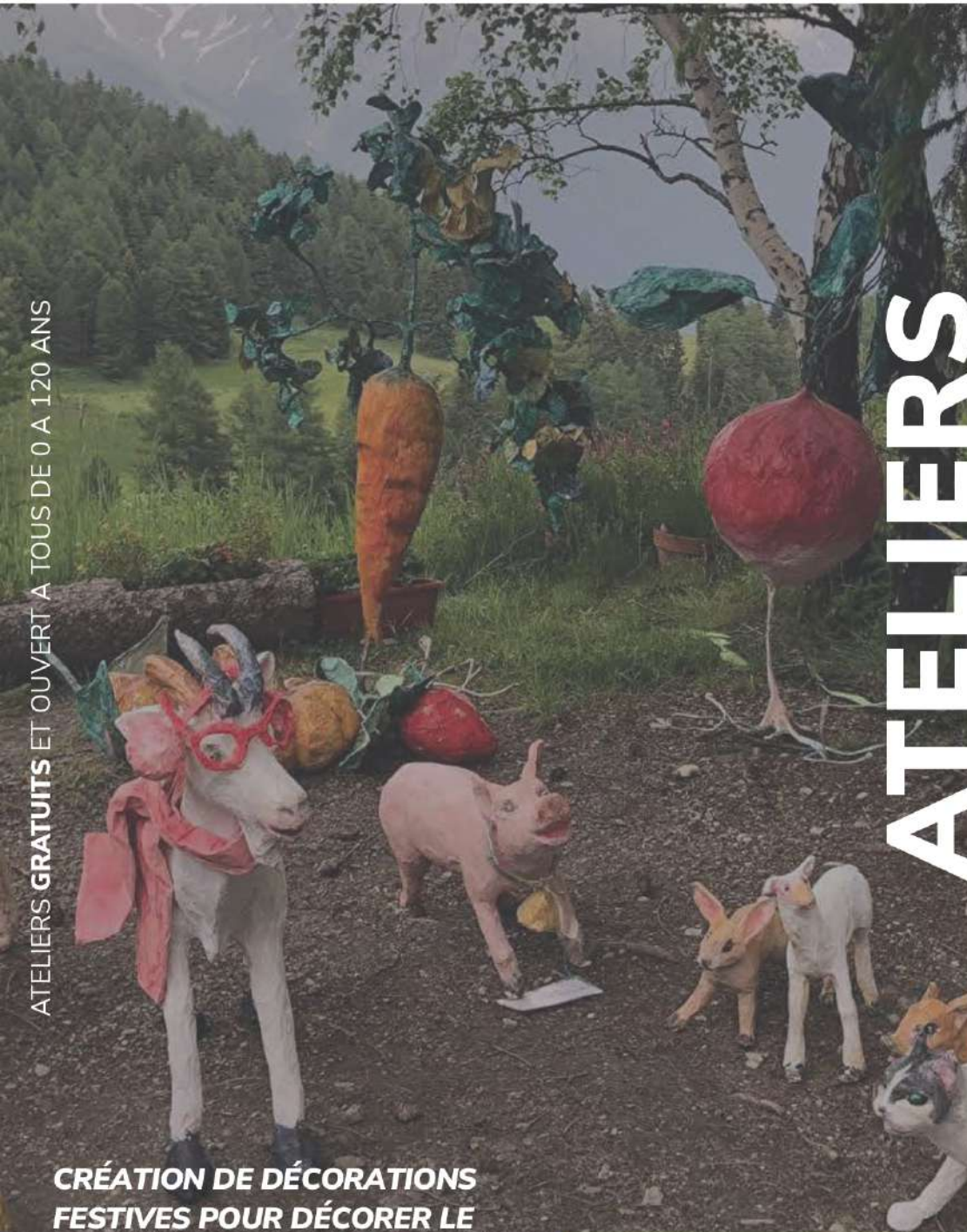


Cofinancé par
l'Union Européenne
Cofinanziato
dall'Unione Europea

France - Italia ALCOTRA



ATELIERS GRATUITS ET OUVERTS À TOUS DE 0 À 120 ANS



ATELIERS CRÉATIF DE NOËL

**CRÉATION DE DÉCORATIONS
FESTIVES POUR DÉCORER LE
VILLAGE AVEC LES BÉNÉVOLES.**

Informations au **0479203316**

Avec **Christelle BOROT**
artiste plasticienne

structure et mise en volume des personnages,
métiers d'antan et animaux selon vos idées.



AUSSOIS

Musée de l'Arche d'Oe

- | | |
|--------------------|---------------|
| 26 OCTOBRE | 14:30 - 18:30 |
| 06 NOVEMBRE | 08:30 - 12:00 |
| 23 NOVEMBRE | 08:30 - 12:00 |
| 04 DÉCEMBRE | 08:30 - 12:00 |
| 11 DÉCEMBRE | 08:30 - 12:00 |

AVRIEUX

Salle des fêtes

- | | |
|--------------------|---------------|
| 26 OCTOBRE | 08:30 - 12:00 |
| 13 NOVEMBRE | 08:30 - 12:00 |
| 20 NOVEMBRE | 08:30 - 12:00 |
| 23 NOVEMBRE | 14:30 - 18:30 |
| 27 NOVEMBRE | 08:30 - 12:00 |

Interreg



Cofinancé par
l'Union Européenne
Cofinanziato
dall'Unione Europea

France – Italia ALCOTRA



COMPAGNIE

POUSS'LES MOTS



SPECTACLE

11 16H
déc 24

« DES MOTS & DES NOTES
EN COULEURS »

Dès 6 ans - Gratuit

Salle des fêtes d'Avrieux - Informations au 04.79.20.33.16

Pour ouvrir le mois de festivités de fin d'année, la commune d'Avrieux propose un spectacle de contes franco-italiens en musique et en peinture avec Anne Kovalevsky, conteuse, Gaëlle Dod, peintre de la compagnie *Pouss'les mots* et Jules d'Oé, musicien.

Au terme du spectacle un goûter sera offert par le Sou des Ecoles. Un tour des décors du village cloturera l'après-midi.



Interreg



Cofinancé par
l'Union Européenne
Cofinanziato
dall'Unione Europea

France – Italia ALCOTRA



POUSS'LES MOTS



14
déc 24



SPECTACLE

« DES MOTS & DES NOTES »

Musée Arche Oé à Aussois - Informations au 04.79.20.30.40

Lors du marché de Noël d'Aussois, un spectacle familial de contes franco-italiens en mots et en musique vous est proposé avec Anne Kovalevsky, conteuse de la compagnie *Pouss'les mots* et Jules d'Oé, musicien local.

Le tout dans l'ambiance feutrée de la grange de l'Arche d'Oé, musée du village.

Chaque spectacle dure 30 minutes : à 15h - 16h - 17h
Dès 6 ans - Gratuit



Interreg



Cofinancé par
l'Union Européenne
Cofinanziato
dall'Unione Europea

France – Italia ALCOTRA



14
déc 24

CONCERT
DUO BUCCOLICO

17h15 & 20h - Place du village à Aussois

Le Duo infernal italien explore le langage comique, l'improvisation et la rapidité clownesque.

Leur spectacle à quatre mains est formé d'étranges phrases musicales, à la frontière entre compositions, cabaret, récital et chansons populaires comico-burlesque en pure interaction avec le public. Avec comme marque de fabrique le cynisme, le Duo créé des chansons grotesques et surréalistes !



Interreg



Cofinancé par
l'Union Européenne
Cofinanziato
dall'Unione Europea



ATELIERS GRATUITS ET OUVERT À TOUS DE 0 À 120 ANS

**15
décembre 24**

Une expérience magique pour toute la famille où vous trouverez des objets uniques fait main, des spécialités culinaires ainsi que des ateliers encadrés gratuits

MARCHÉ D'HIVER

AVRIEUX - salle polyvalente

10h à 17h

Informations au 04.79.20.33.16

Viens vivre un moment de partage sur notre Marché d'Hiver, où tu trouveras des créations uniques fait main par des artisans locaux et d'autres idées cadeaux originaux pour tous les âges.

Découvre les décorations de fin d'année, viens participer aux ateliers créatifs encadrés par les artisans et à la visite-jeu du vieux village avec une guide du patrimoine

L'ambiance musicale sera assurée par un groupe de musique Valdostain, une buvette et un apéritif italien seront proposés par une association locale

Un espace jeux pour enfants et photos vous attend pour profiter d'un moment en famille dans une ambiance accueillante et conviviale.

Programmation au dos.



Interreg



Cofinancé par
l'Union Européenne
Cofinanziato
dall'Unione Europea

France – Italia ALCOTRA



10 h Ouverture du Marché d'Hiver

10h30 & 15h30 :

Départ pour la visite-jeu du vieux village
avec Annelise -

rdv devant la salle des fêtes / limité à 20 enfants

Toute la journée :

buvette -

ambiance musicale avec *Pitalurita* -

jeu concours de la « *main fraternelle* » -

espace jeux pour enfants -

coin photo de famille

Démonstration

« comment faire un baume ? »

avec Sandrine apicultrice à 15h

Démonstration de forge à 11h-14h-16h

17h Fin du marché

ATELIERS GRATUITS

Poterie avec <i>Bol d'Altitude</i>	10h & 13h30
Couronne de Noël avec <i>4 Roses</i>	10h30 et 15h
Savons avec <i>Alpamaya</i>	13h30
Baume avec <i>Alchimie Parfait</i>	11h et 15h
Porte-monnaie avec <i>Utopia Cuir</i>	11h et 13h30

PLACES LIMITEES

INSCRIPTIONS SUR PLACE

PROGRAMME

Interreg



Cofinancé par
l'Union Européenne
Cofinanziato
dall'Unione Europea

France – Italia ALCOTRA



VEILLÉES

FRONTALIÈRES

Redoute Marie-Thérèse

Avrieux

23 – 09
déc 24 jan 25

Places limitées à 30 personnes - Sur réservation au 06.78.22.48.38

Parce que les veillées étaient les soirées d'antan, nous vous proposons deux soirées exclusives hors du temps pour re découvrir la redoute Marie-Thérèse et l'histoire de nos frontières, de nos montagnes et de nos vallées.

De 18h à 21h, visitez le fort à la lueur de la lanterne et au son de la voix de la guide, admirez le travail du forgeron et dégustez un repas en toute convivialité!

Visite et démonstration gratuite - Buffet dinatoire italien 8€/personne



Interreg



Cofinancé par
l'Union Européenne
Cofinanziato
dall'Unione Europea

France – Italia ALCOTRA



CONTES

26 / 02
déc 24 / janv 25



COMPAGNIE

DOUSS'LES MOTS

« DES MOTS & DES NOTES

EN COULEURS »

Musée Arche Oé à Aussois - Informations au 04.79.20.30.40

Dans l'ambiance feutrée d'une vieille grange,
laissez-vous transporter par de belles histoires italiennes et
françaises qui donnent à rêver entre contes et musique, animé
par Anne Kova et Jules d'Oé.

Gratuit - Ouvert à tous

Rendez-vous au musée à 18h (durée 1h)

Places limitées : pensez à réserver au musée



Interreg



Cofinancé par
l'Union Européenne
Cofinanziato
dall'Unione Europea

France – Italia ALCOTRA



CHALLENGE

« VILLAGE
D'HIVER »

Informations au 04.79.20.33.16

Les habitants du village sont invités à relever le Challenge « villages d'hiver » : Amusez-vous à décorer votre maison, à créer un petit village montagnard ou à faire prendre vie un personnage de votre choix.

Les volontaires pourront exposer leurs réalisations durant le marché d'hiver du 15 décembre à la salle des fêtes du village.

L'idée est d'animer notre commune en fin d'année pour faire écho à Bard et son ambiance festive.

